



HARPER

## Инструкция по эксплуатации



**ВНЕШНИЙ АККУМУЛЯТОР  
PB-6000**

## **Благодарим за выбор продукции Harper!**

Внешний аккумулятор Harper PB-6000 предназначен для подзарядки ваших мобильных устройств как дома, так и в пути вне зависимости от наличия розетки. Универсальный внешний аккумулятор совместим с большинством современных мобильных устройств:

- смартфоны
- КПК
- планшеты
- mp3 плееры
- портативные DVD/CD плееры
- фото и видео камеры
- карманные игровые приставки

Процесс подзарядки происходит через USB кабель, прилагаемый в комплекте.

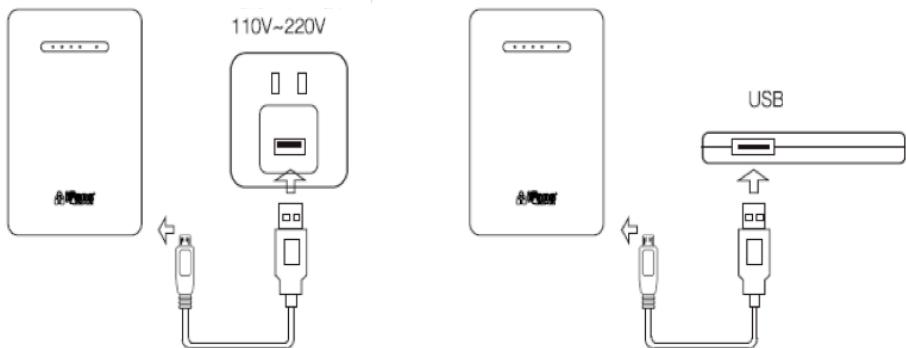
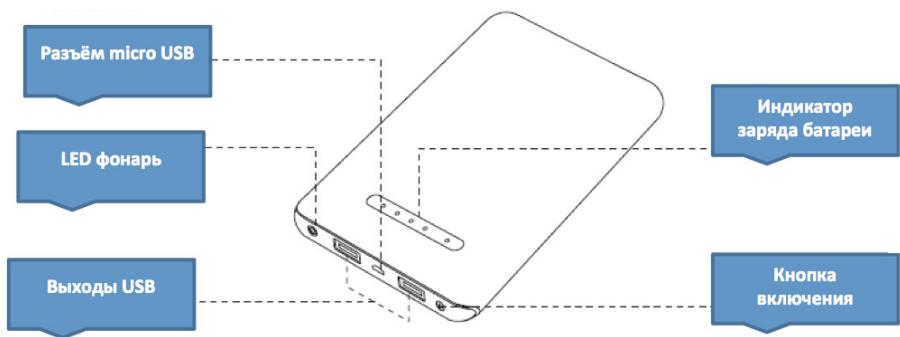
пользование внутри помещений. Берегите его от дождя, снега, прямого солнечного света и прочих воздействий, способных вывести аккумулятор из строя.

4. Берегите аккумулятор от огня и не допускайте чрезмерного перегрева.
5. Не вскрывайте аккумулятор и не допускайте механических повреждений. .
6. Питание автоматически отключится, если произойдет короткое замыкание и или перегрузка. Пожалуйста, отсоедините все устройства от внешнего аккумулятора. Питание восстановится автоматически через несколько секунд после повторного подключения.

### **ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ**

1. Новый аккумулятор требует 2-3 цикла заряда-разряда для достижения максимальной емкости.
2. Если аккумулятор не использовался более одной недели, рекомендуется зарядить его перед использованием.
3. Аккумулятор рассчитан на ис-

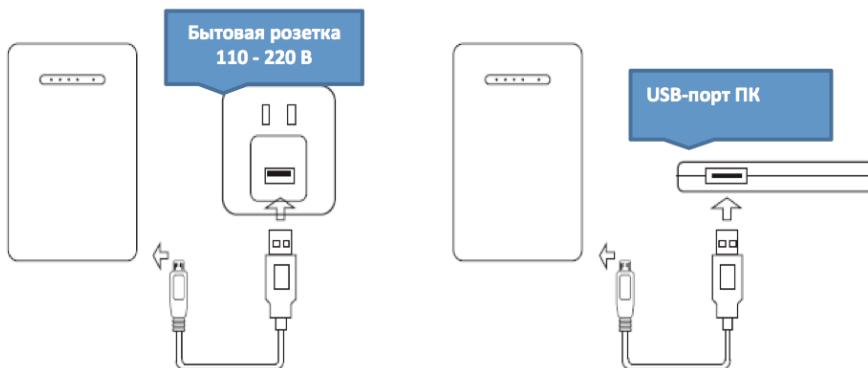
## ВНЕШНИЙ ВИД АККУМУЛЯТОРА



## ЗАРЯДКА АККУМУЛЯТОРА

Для начала подзарядки внешнего аккумулятора необходимо подключить кабель к входу USB зарядного устройства или компьютера. Перед первым использованием рекомен-

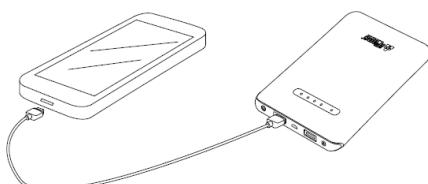
дуется заряжать аккумулятор не-прерывно не менее 6 часов. Если аккумулятор не используется в течение долгого времени, рекомендуется производить профилактическую разрядку-зарядку каждые 3 месяца.



Для того, чтобы начать зарядку аккумулятора, подключите его через вход micro USB к розетке или порту USB персонального компьютера. В процессе зарядки на корпусе аккумулятора будут гореть индикаторы синего цвета.

## ПОДЗАРЯДКА МОБИЛЬНЫХ УСТРОЙСТВ.

Подключите внешний аккумулятор к вашемуциальному устройству, зарядка начнется автоматически. В процессе подзарядки на корпусе аккумулятора будут гореть индикаторы синего цвета



## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- Выход USB: 5В / 1000 мА
- Выход USB: 5В / 2100mA
- LED фонарик
- LED индикатор заряда батареи
- Емкость батареи: 6000 мАч
- Время полной зарядки батареи: около 6 часов

### Примечание.

*В соответствии с постоянным усовершенствованием технических характеристик и дизайна , возможно внесение изменений без предварительного уведомления.*

## ИНФОРМАЦИЯ ОБ УТИЛИЗАЦИИ



Данное устройство разработано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые могут быть переработаны и использованы повторно. Данный символ означает, что электрическое и электронное оборудование после окончания использования должно быть утилизировано отдельно от бытовых отходов.

# **ПАЙДАЛАНУШЫ НҰСҚАУЛЫҒЫ**

**PB-6000**

## **«Harper» компаниясының өнімін таңдағаныңыз үшін алғыс білдіреміз!**

Harper PB-6000 өмбебап аккумуляторы мобильдік құрылғынызды розетканың бар-жоғына қарамастан үйде де, жол да зарядтауға мүмкіндік береді.

Өмбебап сыртқы аккумулятор көптеген мобильдік құрылғылармен үйлесімді:

- смартфондар
- КПК
- планшеттер
- mp3 плеерлер
- шағын DVD/CD плеерлер
- фото және видео камералар
- қалта ойын приставкалары.

Мобильдік құрылғылар жинақтамаға кіретін USB кабель арқылы зарядталады.

■ Аккумулятор үй-жайдың ішінде қолдануға арналған. Оны жаңбырдан, қардан, тікелей күн сөулесінен және аккумуляторды істен шығаруға септігін тигізу мүмкін басқа да әсерлерден сақтаныз.

■ Аккумуляторды оттан және шамадан тыс қызып кетуден сақтаныз.

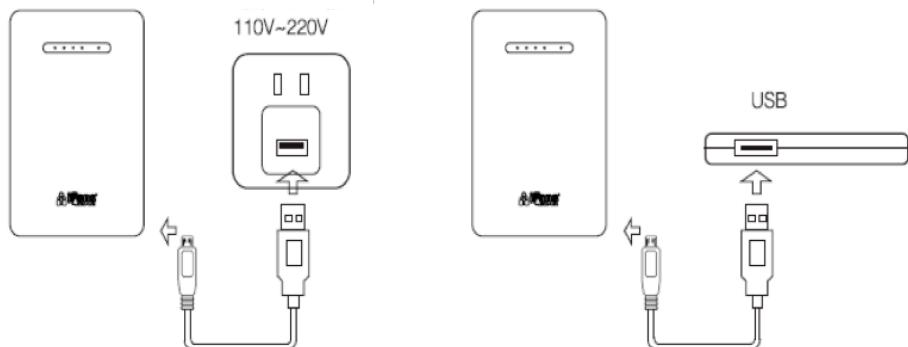
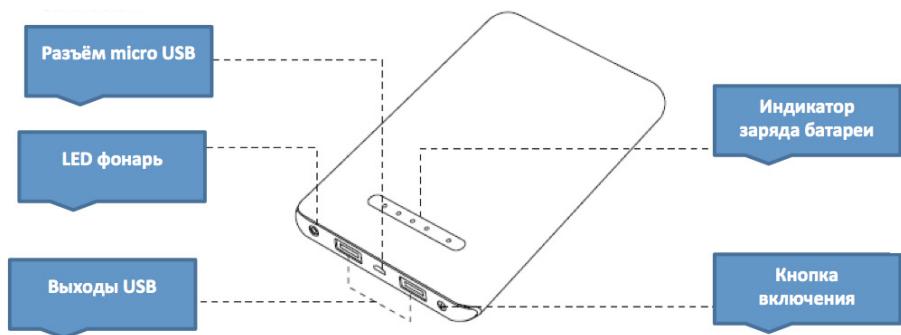
■ Аккумуляторды бөлшектеменіз және механикалық зақымдануына жол берменіз.

■ Ток кернеуінің ауытқуы немесе қысқа тұйықталу кезінде аккумулятор автоматты түрде өшеді. Мұндай жағдай орын алған кезде барлық құрылғыларды сыртқы аккумулятордан ажыратыңыз. Аккумулятор қайта қосылғаннан кейін қуат көзі қалпына келеді.

## **ҚАУІПСІЗДІК ТЕХНИКАСЫ БОЙЫНША НҰСҚАУЛАР**

- Жаңа аккумулятор ең жоғарғы сыйымдылығына қол жеткізу үшін 2-3 рет зарядталауды тиіс.
- Егер аккумуляторды бір аптадан артық пайдаланбаған болсаңыз, онда оны қолданар алдында қайта зарядтаңыз.

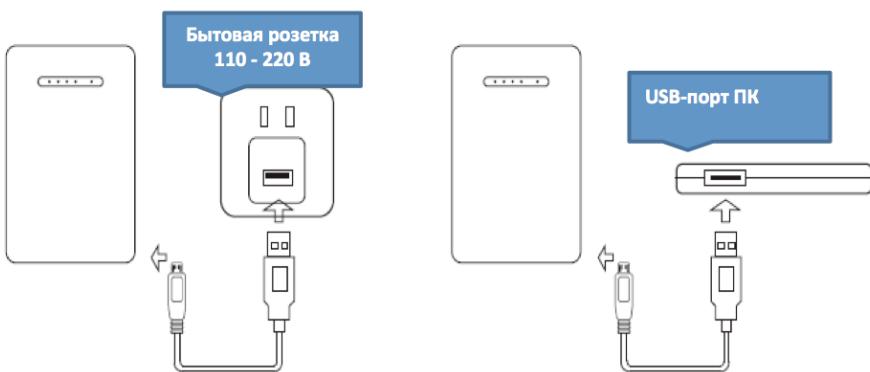
## АККУМУЛЯТОРДЫҢ СЫРТҚЫ ТҮРІ



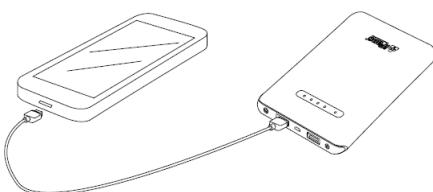
## АККУМУЛЯТОРДЫ ЗАРЯДТАУ

Әмбебап аккумуляторды зарядтау үшін оны зарядтау құрылғының немесе компьютердің USB кіріс үяшығына қосу қажет. Аккумуляторды бірінші рет қолданар алдын-

да оны кем дегенде 6 сағат үздіксіз зарядтау керек. Егер аккумуляторды ұзак уақыт қолданбайтын болсаңыз, оны әрбір 3 айда бір рет зарядтау керек.



Аккумуляторды зарядтау үшін оны розетканың micro USB кіріс үяшығына немесе дербес компьютердің USB портына қосыңыз. Зарядтау кезінде аккумулятордың корпусындағы индикатор көк түспен жанады.



## МОБИЛЬДІК ҚҰРЫЛҒЫЛАРДЫ ЗАРЯДТАУ

Әмбебеап аккумуляторды мобиЛЬдік құрылғыға қосыңыз, осы кезде мобиЛЬдік құрылғы автоматты түрде зарядталады. Зарядтау кезінде аккумулятордың корпусындағы индикатор көк түспен жанады.

## ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАР

- USB шығыс үяшығы: 5В / 1000 мА
- USB шығыс үяшығы: 5В / 2100mA
- LED фонарь
- Батарея зарядын көрсететін LED индикатор
- Батареяның сыйымдылығы: 6000 мАч
- Батареяның толық зарядталу уақыты: шамамен 6 сағат

## ЕСКЕРТУ

Құрылғының техникалық сипаттамалары мен дизайнының жетілдірілуіне байланысты алдын ала хабарламай өзгерістер енгізілуі мүмкін.

Кәдеге жарату туралы ақпарат



Бұл құрылғы, қайта өндөліп, кәдеге жаратуға болатын, жоғары сапалы материалдар мен компоненттерден жасалған.

Мына нышан, электр және электрондық жабдық қолданып болғаннан кейін тұрмыстық қалдықтардан бөлек өндөліп, оны кәдеге жаратуға болады дегенді білдіреді.



**Производитель:**

Харпер Интернэшнл Трейдин Лимитед  
15Ф, Радио Сити, 505 Хэннесси Роуд,  
Козвэй Бэй, Гонконг, КНР.  
Сделано в КНР.

Товар сертифицирован в соответствии с  
«Законом о защите прав потребителей».

Срок службы изделия – 3 года.

Гарантийный срок – 1 год.

Гарантийное обслуживание осуществляется согласно прилагаемому гарантийному талону.

Гарантийный талон и руководство по эксплуатации являются неотъемлемыми частями данного изделия.

Дополнительную информацию о товаре и данные авторизованного сервисного центра вы можете узнать на сайте [www.iharper.ru](http://www.iharper.ru)

**Өндіруші:**

Харпер Интернэшнл Трейдин Лимитед  
15Ф, Радио Сити, 505 Хэннесси Роуд,  
Козвэй Бэй, Гонконг, КХР

КХР жасалған

Тауар «Тұтынушылардың құқығының қорғау туралы» Заңға сәйкес сертификатталған.

Қызмет көрсету мерзімі – 3 жыл.

Кепілдік мерзімі – 1 жыл.

Кепілді қызмет көрсету кепілдік талонына сәйкес жүргізіледі.

Кепілдік талоны мен пайдалану бойынша нұсқаулық бұл өнімнің ажырамас бөлігі болып табылады.

Тауар туралы қосымша ақпаратты және авторландырылған сервис орталықтарының деректерін [www.iharper.ru](http://www.iharper.ru) сайтынан біле аласыз.

